

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com

SKU: 100-26

Pizza plate with juice groove - Ø 26 cm



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual: Pizza Plate with Juice Groove - Ø 26 cm

1. General Information

Thank you for choosing our Pizza Plate with Juice Groove. This high-quality pizza plate is designed to provide an exceptional cooking and serving experience. With a diameter of 26 cm, it is perfect for a variety of pizza sizes. The unique juice groove design helps contain any excess liquids, ensuring a mess-free presentation.

2. Safety Information

- Always handle the plate with care when hot to avoid burns.
- Use oven mitts or heat-resistant gloves when removing the plate from the oven.
- Ensure the plate is placed on a stable surface to prevent tipping.
- Do not place the plate directly on the stove or over an open flame.
- Avoid using metal utensils to prevent scratches and damage to the surface.
- Allow the plate to cool completely before cleaning or storing.
- Keep out of reach of children to prevent accidents.

3. Product Specifications

- Diameter: 26 cm
- Material: Porcelain
- Color: White
- Heat Resistance: Up to 250°C
- Dishwasher Safe: Yes
- Microwave Safe: Yes

4. Setup and Installation

No assembly required. Simply remove the pizza plate from its packaging. Ensure that the plate is free from any packaging materials and is clean before use. For optimal performance, preheat your oven according to your pizza recipe.

5. Operation

1. Preheat your oven to the recommended temperature for pizza.
2. Place your prepared pizza on the pizza plate. Ensure that it is centered.
3. Carefully place the plate in the oven using oven mitts.
4. Bake according to your pizza recipe instructions.
5. Once cooked, use oven mitts to carefully remove the plate from the oven.
6. Allow the pizza to cool slightly before slicing and serving.

6. Cleaning and Maintenance

- Allow the pizza plate to cool down before cleaning.
- Wash the plate with warm, soapy water and a soft sponge.
- For stubborn stains, soak the plate in warm, soapy water before scrubbing.
- The pizza plate is dishwasher safe, but hand washing is recommended to maintain its appearance.
- Avoid using abrasive cleaners or scrubbing pads.

7. Troubleshooting

- If the pizza burns, ensure you are using the correct temperature settings and follow the baking instructions carefully.
- If the plate cracks, discontinue use immediately and do not attempt to repair.
- Ensure the plate is not subjected to extreme temperature changes to avoid thermal shock.

8. Disposal

Dispose of the pizza plate in accordance with local regulations. If damaged beyond use, please consider recycling the material if applicable. Check with your local waste management facilities for guidance.

9. Contact

For further assistance or inquiries, please contact us at:

Email: info@gmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing our product. We hope you enjoy many delicious pizzas!

DE DEUTSCH

Produktmanual für die Pizza-Platte mit Saft-Rille Ø 26 cm

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der Pizza-Platte mit Saft-Rille Ø 26 cm. Dieses Produkt ist speziell für die Zubereitung und Präsentation von Pizza und anderen Lebensmitteln entwickelt worden.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie das Produkt nur gemäß den Empfehlungen in diesem Handbuch.
- Halten Sie die Pizza-Platte von offenen Flammen und heißen Oberflächen fern.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Gegenständen an der Oberfläche der Platte.
- Die Platte kann heiß werden; verwenden Sie stets ein Küchentuch oder Handschuhe, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie die Pizza-Platte nicht in der Mikrowelle oder im Geschirrspüler, außer wenn dies in den Produktspezifikationen ausdrücklich erlaubt ist.
- Lagern Sie die Platte an einem trockenen Ort und führen Sie regelmäßig visuelle Kontrollen auf Risse oder Beschädigungen durch.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Material: Keramik
- Durchmesser: 26 cm
- Mit Saft-Rille für optimalen Schutz vor Flüssigkeiten
- Ofenfest bis 250 °C
- Spülmaschinenfest (in Übereinstimmung mit den Herstelleranweisungen)

4. Einrichtung und Installation

- Vor der ersten Benutzung sollten Sie die Pizza-Platte gründlich mit warmem Seifenwasser abspülen und trocknen.
- Stellen Sie sicher, dass die Küche gut belüftet ist, während Sie die Platte verwenden.
- Platzieren Sie die Pizza-Platte auf einer stabilen Arbeitsfläche oder direkt auf dem Grill/Ofen.
- Vermeiden Sie eine direkt Kontakt mit Hitzequellen ohne Unterlage.

5. Betrieb

- Heizen Sie Ihren Ofen auf die gewünschte Temperatur vor, bevor Sie die Pizza-Platte verwenden.
- Legen Sie Ihre Pizza oder Lebensmittel direkt auf die Platte und achten Sie darauf, dass diese gleichmäßig verteilt ist.
- Die Saft-Rille verhindert das Überlaufen von Flüssigkeiten und erleichtert das Servieren.

6. Reinigung und Wartung

- Lassen Sie die Pizza-Platte nach Gebrauch vollständig abkühlen.
- Reinigen Sie die Platte mit warmem Seifenwasser und einem weichen Schwamm.
- Bei hartnäckigen Rückständen verwenden Sie keine kratzenden Reiniger; nutzen Sie stattdessen eine sanfte Bürste.
- Trocknen Sie die Platte vor der Lagerung gründlich.

7. Fehlersuche

- Problematik: Die Pizza haftet an der Platte.
- Lösung: Verwenden Sie ein wenig Mehl oder Maismehl auf der Platte, bevor Sie die Pizza legen.
- Problematik: Risse oder Chips in der Oberfläche.
- Lösung: Bei Rissen in der Keramik sollte die Platte nicht mehr verwendet werden, um Verletzungen zu vermeiden.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie die Pizza-Platte umweltgerecht. Wenn die Platte beschädigt ist oder nicht mehr verwendet werden kann, bringen Sie sie zu einem örtlichen Recyclingpunkt, wo Keramik- und Glasprodukte angenommen werden.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu diesem Produkt kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Pizza Bord met Sapgroef Ø 26 cm

1. Algemene Informatie

Dit pizza bord met sapgroef heeft een diameter van 26 cm en is ontworpen om uw pizza's optimaal te serveren. De sapgroef voorkomt morsen van sauzen en sappen, waardoor het een handige toevoeging is aan uw servies. Dit product is ideaal voor zowel huishoudelijk als professioneel gebruik.

2. Veiligheidsinformatie

- Dit product is uitsluitend bedoeld voor het serveren van voedsel.
- Gebruik het bord niet in de magnetron of oven, omdat hoge temperaturen het materiaal kunnen beschadigen.
- Vermijd blootstelling aan scherpe voorwerpen om krassen en beschadigingen te voorkomen.
- Reinig het bord na elk gebruik met een zachte spons om de levensduur te verlengen.
- Dit product is niet geschikt voor gebruik in de vaatwasser om vervorming te voorkomen.

3. Productspecificaties

- Diameter: 26 cm
- Materiaal: Keramiek
- Kleur: Wit
- Met sapgroef voor het opvangen van sappen

4. Installatie en Setup

Deze pizza bordes vereisen geen installatie. Het enige wat u hoeft te doen is het bord uit de verpakking te halen en het te reinigen voor het eerste gebruik. Zorg ervoor dat het bord volledig droog is voordat u het gebruikt om krassen te voorkomen.

5. Bediening

Plaats de pizza voorzichtig op het bord. De sapgroef helpt om overtollige vloeistoffen op te vangen, zodat u een schone en ordelijke serveerervaring heeft. Serveer de pizza met een pizzasnijder voor de beste resultaten.

6. Reiniging en Onderhoud

- Na gebruik, was het bord met warm water en een milde afwasmiddel.
- Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen of stalen schuurmiddelen.
- Laat het bord aan de lucht drogen of veeg het droog met een schone, zachte doek.
- Bewaar het bord op een droge plaats om vocht en schimmel te voorkomen.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Vlekken of aanslag op het bord.
Oplossing: Gebruik een zachte spons met milde afwasmiddel en water voor reiniging.
- Probleem: Bord is beschadigd of gebroken.
Oplossing: Gebruik het niet meer en neem contact met ons op voor vervangingsinformatie.

8. Afvoer

Als u besluit om dit product weg te gooien, zorg er dan voor dat u het op een milieuvriendelijke manier doet. Keramische materialen kunnen vaak worden gerecycled, dus vraag bij uw lokale afvalverwerkingsbedrijf naar de juiste afvoermethoden.

9. Contact

Heeft u vragen of opmerkingen? Neem gerust contact met ons op:

E-mail: info@gmgastro.com

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Plato de Pizza con Canal de Jugo Ø 26 cm

1. Información General

Gracias por adquirir el Plato de Pizza con Canal de Jugo de GGM Gastro. Este producto está diseñado para facilitar el servicio y disfrutar de la pizza, evitando accidentes por derrames. Su diseño profundo permite recoger el jugo y los ingredientes que puedan caer, manteniendo su mesa limpia.

2. Información de Seguridad

- Este plato es apto únicamente para uso alimentario.
- No usar en microondas ni en horno convencional.
- Evitar cambios bruscos de temperatura; por ejemplo, no colocar un plato caliente en una superficie fría.
- Mantener fuera del alcance de los niños.
- Inspeccionar el producto regularmente; si presenta daños o defectos visibles, no utilizar.
- Lavar antes del primer uso para garantizar su limpieza.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Diámetro: Ø 26 cm
- Material: Cerámica de alta calidad
- Color: Blanco
- Uso: Apto para el servicio de pizza y otros platos calientes.
- Diseño: Con canal para recoger jugos.

4. Configuración e Instalación

- Retire el plato de la caja con cuidado.
- Examine el plato para asegurarse de que no haya daños.
- Coloque el plato en una superficie estable y plana antes de usarlo.
- Asegúrese de que el área de servicio esté limpia y seca.

5. Operación

- Coloque la pizza u otros alimentos en el plato.
- Utilice el canal de jugo para contener cualquier líquido que pueda escaparse.
- Sirva y disfrute de su comida.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Lave el plato a mano con agua tibia y jabón después de cada uso.
- No use estropajos abrasivos que puedan rayar la superficie.
- El plato puede ser limpiado en el lavavajillas, pero se recomienda el lavado a mano para prolongar su vida útil.
- Seque completamente antes de guardar.

7. Solución de Problemas

- El plato presenta manchas difíciles: Utilice una mezcla de agua y bicarbonato de sodio para limpiar.
- El plato se agrieta o rompe: Deje de usarlo. Este producto no es seguro para su uso si presenta daños.

8. Eliminación

- Este producto debe ser desmontado y eliminado de acuerdo con las regulaciones locales sobre la eliminación de residuos.
- No deseche el plato en incendios, ya que puede liberar gases tóxicos.

9. Contacto

- Para cualquier pregunta o asistencia, contáctenos a:
- Correo electrónico: info@gmgastro.com
 - Teléfono: 0800 7000 220
 - Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

Agradecemos su confianza en GGM Gastro y esperamos que disfrute de su nuevo plato de pizza.

FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation de l'assiette à pizza avec jupe de 26 cm

1. Informations générales

Merci d'avoir choisi notre assiette à pizza avec jupe de 26 cm. Ce produit est conçu pour offrir une expérience culinaire optimale, vous permettant de savourer vos pizzas préférées à tout moment.

2. Informations de sécurité

- Utilisez l'assiette uniquement pour sa fonction prévue, c'est-à-dire servir et consommer des aliments.
- Ne laissez pas des enfants jouer avec ou utiliser l'assiette sans surveillance.
- Vérifiez que l'assiette ne présente pas de dommages visibles avant son utilisation.
- Ne placez pas l'assiette dans un four à micro-ondes si elle n'est pas spécifiquement conçue pour cela.
- Évitez les chocs ou les chutes qui pourraient endommager l'assiette.
- Lavez l'assiette à la main avec de l'eau chaude savonneuse après chaque utilisation pour éviter la contamination.

3. Aperçu du produit et spécifications

- Diamètre: 26 cm
- Matériau: Porcelaine de haute qualité
- Couleur: Blanc
- Résistant au lave-vaisselle: Oui
- Compatible avec micro-ondes: Oui (veuillez vérifier les instructions spécifiques)
- Poids: 500 g

4. Configuration et installation

L'assiette à pizza est prête à l'emploi dès sa sortie de l'emballage. Pour l'utiliser :

- Retirez soigneusement l'assiette de son emballage.
- Vérifiez qu'il n'y ait pas de pièces cassées ou présentes.
- Lavez l'assiette à l'eau savonneuse pour la première utilisation.
- Placez l'assiette directement sur une surface plane lors de l'utilisation.

5. Fonctionnement

Pour servir votre pizza :

- Placez votre pizza cuite sur l'assiette.
- Utilisez la jupe pour collecter le jus et éviter les éclaboussures.
- Servez immédiatement pour une meilleure expérience gustative.

6. Nettoyage et entretien

- L'assiette est lavable au lave-vaisselle, mais il est conseillé de laver à la main pour prolonger la durée de vie de la surface.
- Utilisez un chiffon doux ou une éponge non abrasive pour éviter les rayures.
- Évitez les produits chimiques agressifs qui pourraient abîmer la porcelaine.

7. Dépannage

- Si des fissures ou des éclats apparaissent, cessez d'utiliser l'assiette pour des raisons de sécurité.
- En cas de décoloration, le nettoyage à la main avec un nettoyant doux peut aider à raviver la brillance.
- Si vous avez des questions ou des préoccupations, contactez nos services pour assistance.

8. Élimination

Ne jetez pas l'assiette à la poubelle domestique. Veuillez respecter les réglementations locales concernant le recyclage des matériaux en porcelaine.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Piatto per Pizza con Scanalatura per Succo Ø 26 cm

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto il nostro Piatto per Pizza con Scanalatura per Succo. Questo prodotto è realizzato con materiali di alta qualità per garantire resistenza e durata. È progettato per essere utilizzato in oven o in banchi di lavoro per la preparazione e il servizio delle pizze.

2. Informazioni di Sicurezza

- Utilizzare il piatto solo per l'uso previsto.
- Non sovraccaricare il piatto oltre il limite di peso raccomandato.
- Non utilizzare utensili di metallo sulla superficie del piatto per evitare graffi.
- Lavare il piatto con detersivi non abrasivi per evitare danni.
- Non utilizzare il piatto in un forno a microonde se non specificato.
- Tenere lontano dalla portata di bambini piccoli per evitare incidenti.
- In caso di rottura o scheggiatura, interrompere l'uso immediatamente.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Materiale: Ceramica di alta qualità
- Dimensioni: Ø 26 cm
- Peso: 500 g
- Colore: Bianco con scanalatura
- Caratteristiche: Scanalatura per raccogliere i succhi, design elegante

4. Installazione e Montaggio

1. Rimuovere il piatto dalla confezione e ispezionarlo per eventuali danni.
2. Posizionare il piatto su una superficie piana e stabile.
3. Non è necessaria alcuna installazione aggiuntiva. È pronto per l'uso una volta rimosso dalla confezione.

5. Funzionamento

- Posizionare la pizza sulla superficie del piatto.
- I succhi che fuoriescono durante la cottura saranno raccolti nella scanalatura.
- Servire direttamente dal piatto o trasferire la pizza su un piatto da portata.

6. Pulizia e Manutenzione

- Lavare il piatto a mano con un detersivo delicato subito dopo l'uso.
- Non utilizzare spugne abrasive o pagliette metalliche.
- Può essere lavato in lavastoviglie, ma si consiglia un ciclo delicato.
- Asciugare completamente prima di riporlo.

7. Risoluzione dei Problemi

- Se il piatto presenta crepe o scheggiature, non utilizzarlo.
- In caso di accumulo di grasso o residui, utilizzare una soluzione di acqua calda e aceto per disinfettare.

8. Smaltimento

- Questo prodotto è realizzato con materiali riciclabili.
- Smaltire secondo le normative locali in materia di rifiuti e riciclaggio.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattaci:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania